

Pension (1898) Department.

ORDINARY MS.

G.O., No. 628.

DATED 20-8-98.

[Despatch Abstract.]

Granting a ~~superannuation~~ pension of Rs. 5-6-1 per mensem to *In. S.*
Arulandaiah Pillay late 4th Clerk, S^t-M^gs Court
Mayavaram -

BACK PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.

FURTHER PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.

PROCEEDINGS OF THE MADRAS GOVERNMENT.

READ the following papers: -

From the *Dt Judge, Tanjore* dated *30th June* 1898, No. *1959*

Certificate and report from the Accountant-General, dated *11th Aug* 1898, No. *A.D.J. 252* ✓

ORDER THEREON, *20th August* 1898 No. *628*.

Character - Good.

Under articles *502 & 518(b)*
of the Civil Service Regulations (3rd Edition),
His Excellency the Governor in Council is
pleased to grant to *Mayavaram*
S. Arulanandam Pillai,
late 4th Clerk, District
Municipal Court, Mayavaram,
a superannuation pension.

amount six & pie one p.m. of Rupees (*5-6-1*) *Five*
payable at *Tanjore*
from *27th May* 1898
in consideration of his qualifying *Superior*
service of *19* years, *2*
months and *26* days.

2. H.E. The Governor in Council is also
pleased to grant to the applicant a gratuity
of Rs (50) Fifty only in consideration of his
qualifying inferior service of 17 years, 10
months & 4 days, under act 436 &

To the Accountant-General, with Register.

" " *Dt Judge, Tanjore*

524 (a) of the C.R.
Hll
15/8/88

Pension C. no 671

208

and
APPLICATION FOR PENSION OR GRATUITY.

1. Name of Applicant. *Mayavaram S. Arulandadam Pillai*
2. Father's name. *Tanjore Savarimutha Pillai*
3. Race, Sect and Caste. *Vellala, Christian*
4. Residence showing Village and Pergunnah. *Mayavaram*
5. Present or last employment, including name of establishment. *4th Clerk, District
Munsif's Court of Mayavaram*
6. Date of beginning of service. *27th October 1860.*
7. Date of ending of service. *26th May 1898.*
8. Length of service, including interruptions

	Y.	M.	D.
.. ..	37	7	0
of which superior	19	2	27
inferior	17	10	6
non-qualifying and interruptions	..	6	..
9. Class of pension or gratuity applied for, and cause of appli- *Invalid gratuity article
cation 524(a) Civil Service Regulations and Superannuation
pension under article 502 Civil Service Regulations. Retired
owing to incapacity for further service having completed 57
years of age, as per Proceedings of the District Court
No 17-0-0. Div. no 407 dated 27-5-1898.*
10. [Average] emoluments or pay *Rs 17-0-0.*
11. Proposed pension. *Rs 5-6-1*
12. Proposed gratuity. *Rs 50-0-0*
13. Date from which pension is to commence. *27th May 1898.*
14. Place of payment. *Tanjore*
15. Date of Applicant's birth by Christian era.†. *10th November 1840.*
16. Height. *5 feet and 7 inches.*
17. Marks. *A scar 1/2 inch long in the middle of forehead, a mole on
R. temple - another between it and another below this
again - another on left side of neck - A scar on the middle
of back and another above it - a scar on the R. knee
and another below it - Several scars on outer side of left
leg - the nail of left thumb has a black ridge running
from tip to base - The finger prints of this officer are attached
to the Service Register*
18. Date *30th June 1898*

† If the application is for a compensation,
pension or gratuity, the nature of the change of
establishment which has given rise to the claim
should be fully stated.

† (If not known exactly, must be stated on
the best information or estimate.)

B. M. M.
3076
By District Judge
SIGNATURE OF HEAD OF OFFICE.

HISTORY OF THE SERVICE (SHOWING INTERRUPTION) OF *Mayaram S. Arulanandam Pillai* Late *4* *1908* of the *District Munsif's Court of Mayaram.*

Establishment.	Appointment.	Pay.	Acting allowance.	Date of beginning.	Date of ending.	Period reckoned as service.	Period not reckoned as service.	Remarks.	How verified.	Remarks by the Audit Officer.
<i>Regular Establishment.</i>	<i>8th June 1908</i>	<i>6-0-0</i>	<i>RS.</i>	<i>27.10.08</i>	<i>31.10.08</i>	<i>4</i>	<i>0</i>		<i>Verified as shown in the column how verified - the verification of the service from 1866 confirmed by reference partly to the Audit Registers partly to the Annual Returns on record in this office.</i>	
<i>District Munsif's Court of Mayaram.</i>	<i>7th June 1908</i>	<i>10-0-0</i>	<i>"</i>	<i>1-11-08</i>	<i>31.12.08</i>	<i>2</i>	<i>0</i>			
	<i>17th June 1908</i>	<i>10-0-0</i>	<i>"</i>	<i>1-9-08</i>	<i>18.6.08</i>	<i>9</i>	<i>0</i>			
	<i>17th June 1908</i>	<i>10-0-0</i>	<i>"</i>	<i>19.6.08</i>	<i>18.7.08</i>	<i>1</i>	<i>0</i>			
	<i>17th June 1908</i>	<i>10-0-0</i>	<i>"</i>	<i>19.7.08</i>	<i>11.2.08</i>	<i>6</i>	<i>0</i>			
	<i>17th June 1908</i>	<i>10-0-0</i>	<i>"</i>	<i>12.2.08</i>	<i>3.3.08</i>	<i>1</i>	<i>0</i>			
	<i>17th June 1908</i>	<i>11-0-0</i>	<i>"</i>	<i>4.3.08</i>	<i>4.4.08</i>	<i>1</i>	<i>0</i>			
	<i>17th June 1908</i>	<i>10-0-0</i>	<i>"</i>	<i>8.4.08</i>	<i>4.8.08</i>	<i>4</i>	<i>0</i>			
	<i>17th June 1908</i>	<i>10-0-0</i>	<i>"</i>	<i>1-9-08</i>	<i>30.9.08</i>	<i>1</i>	<i>0</i>			
	<i>17th June 1908</i>	<i>11-0-0</i>	<i>"</i>	<i>1-10-08</i>	<i>5.11.08</i>	<i>1</i>	<i>0</i>			
	<i>17th June 1908</i>	<i>10-0-0</i>	<i>"</i>	<i>6.11.08</i>	<i>9.1.08</i>	<i>2</i>	<i>0</i>			
	<i>17th June 1908</i>	<i>10-0-0</i>	<i>"</i>	<i>10.1.08</i>	<i>10.9.08</i>	<i>8</i>	<i>0</i>			
	<i>17th June 1908</i>	<i>10-0-0</i>	<i>"</i>	<i>11.9.08</i>	<i>31.9.08</i>	<i>2</i>	<i>0</i>			
	<i>17th June 1908</i>	<i>10-0-0</i>	<i>"</i>	<i>1.8.08</i>	<i>5.9.08</i>	<i>1</i>	<i>0</i>			
	<i>17th June 1908</i>	<i>10-0-0</i>	<i>"</i>	<i>6.9.08</i>	<i>31.1.08</i>	<i>4</i>	<i>0</i>			
	<i>17th June 1908</i>	<i>10-0-0</i>	<i>"</i>	<i>1.2.08</i>	<i>17.7.08</i>	<i>5</i>	<i>0</i>			
	<i>17th June 1908</i>	<i>10-0-0</i>	<i>"</i>	<i>18.7.08</i>	<i>31.8.08</i>	<i>1</i>	<i>0</i>			
	<i>17th June 1908</i>	<i>10-0-0</i>	<i>"</i>	<i>1.9.08</i>	<i>5.2.08</i>	<i>5</i>	<i>0</i>			
	<i>17th June 1908</i>	<i>11-0-0</i>	<i>"</i>	<i>6.2.08</i>	<i>31.3.08</i>	<i>1</i>	<i>0</i>			
	<i>17th June 1908</i>	<i>10-0-0</i>	<i>"</i>	<i>1.4.08</i>	<i>31.3.08</i>	<i>1</i>	<i>0</i>			
	<i>17th June 1908</i>	<i>17-0-0</i>	<i>"</i>	<i>1.4.08</i>	<i>3.11.08</i>	<i>7</i>	<i>0</i>			
	<i>17th June 1908</i>	<i>17-0-0</i>	<i>"</i>	<i>4.5.08</i>	<i>28.5.08</i>	<i>4</i>	<i>0</i>			
Total period of Superior Service										
<i>Superior</i>										

Total period of Superior Service
Superior

REMARKS BY HEAD OF OFFICE.

1. As to character and past conduct of Applicant. *Good*
2. Explanation of any suspension or degradation. *Nil*
3. Regarding any gratuity or pension already received by Applicant. (See Chapter XXI). *Nil*
4. Explanation under Article 469 so far as the Head of the Office can give it. *Nil*
5. Any other remarks. *Retired being found unfit for duty on account of old age. Copy of the Proceedings of the District Court attached.*
6. Specific opinion of Head of Office whether the service claimed is established and should be admitted or not [See Article 991]. *admitted.*

Should have been placed to admit the period of service noted in the margin claimed in the affidavit on the evidence of his contemporaneous pay books (which is also verified from the records of this office) qualifying service in superior grades not exceeding Rs. 502 & 57s (6d) of the Civil Service Regulations, The calculations have been duly verified. The (pension or gratuity) is chargeable to (here specify whether to General Revenues, or to what Fund).

2. Certified further that should he pleased to admit the period of service noted in the margin claimed by the applicant in his affidavit on the evidence of his contemporaneous pay books (which is also verified from the records of this office) qualifying service in superior grades not exceeding Rs. 502 & 57s (6d) of the Civil Service Regulations, The calculations have been duly verified. The (pension or gratuity) is chargeable to (here specify whether to General Revenues, or to what Fund).

The delay in the submission of this application is explained by the Pt. Judge Mysore in para 2 of his letter No. 1959 of 30-6-98. In accordance with Rule 5 under Article 994 (c), the attention of Government is respectfully called to Article 574 of the Regulations. For the same reason, the delay in the submission of this application is explained by the Pt. Judge Mysore in para 2 of his letter No. 1959 of 30-6-98.

To The Transfer Secretary, 20th August 1908. 252

For the Transfer Secretary, 20th August 1908. 252

For the Transfer Secretary, 20th August 1908. 252

For the Transfer Secretary, 20th August 1908. 252

APPLICATION FOR PENSION OR GRATUITY—							
Date of Application.	Name of Applicant.	Last Appointment.	Class of pension or gratuity.	Amount of pension sanctioned.	Amount of gratuity sanctioned.	Date of Commencement.	Date of sanction.
<i>Rs. 628/98</i> <i>671</i>							

~~Before~~ In the Court of the District
Munsif of Mayaveram
The 22nd Day of December 1888.

Affidavit given by Muthusami
Kendaliam late 3rd Clerk of the
above said Court:-

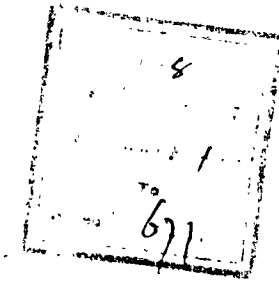
I was a clerk in this
Court from June 1855 till the year
1885. Arulanandam Pillai the present
4th Clerk of this Court was the
8th Clerk of this Court from 27th
October 1860 till 31st October 1862 -
without any interruption. I
declare on oath that he has
drawn full pay for the said
period without any break
in his service such as suspension
etc.

(signed) Muthusami Kendaliam
(in Tamil)

Sworn to before me in open
Court This 22nd Day of December 1888

(signed) P. S. Guruswami
(A true Translation) Dist. Munsif

V. S. Guruswami
District Munsif
24-6-98



See clerk

~~Wesleyan Commercial College~~
~~1888 Longwood St.~~

with ~~the~~ new library

১৯৯৯ সালের ১১ জানুয়ারি
 ১৯৯৯ সালের ১১ জানুয়ারি
 ১৯৯৯ সালের ১১ জানুয়ারি

272226622222

Plasma B/L ammonia levels in

Myrmica *Myrmica*

1. The first part of the paper is a review of the literature on the topic.

El niño se despierta

Handwritten signature: *W. B. ...*

East London, 20th of December 1911

Amos (P) Deane Amos Deane

ocean is common proportion

6. ~~Еще~~ ~~и~~ ~~на~~ ~~продолжении~~

Season to love me in open heart

Chas 22nd day of December 1881.

Signed P. S. Gurnamurti

St. Menoif

Alfred

Heery

(True copy)

G. H. Howard
H. J.

8.

2

671

EVERY FIVE YEARS

Left hand.

Thumb.



First finger



2^d finger



3rd or Ring finger



4th or little finger



8

3

671

Certified that the above finger
prints have been taken in my
presence and under my
personal superintendence
from the left hand of the
individual whose

prints are entered in this book
W. C. Schmitt
District Surgeon
15 April 98

STAMPS ARE TO BE REPAIRED EVERY FIVE YEARS; EACH ATTESTATION SHOULD BE CAREFULLY RULED OFF THAT THE DATE MAY BE CLEARLY SEEN.

Name of Off.	William J. A. ...	Caste or Race	Residence.	Name.	Residence.	Date of birth.	Age.			Exact height.			Personal marks for identification.	Date of Entry.	Signature of Officer.	Signature and designation of the head of the Office.	
	William J. A. ...	Christians	Mary ...	Mary ...	Mary ...	10 th November 1840	36	3	4	5	7						
A scar very long, with middle of fore head - a mole on forehead - Another below it & another below this again - Another on left side of neck - A scar on the middle of back & another above it - A scar on R. knee & another below it - Several scars on outer side of left leg - the nail of left thumb has a small ridge running from tip to base.																	
15th February 1877																	
21st Jan 1877																	
See above																	

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Name of appointment.	Nature, i.e., whether substantive or acting, permanent or temporary.	Substantive appointment, if the new appointment be acting only.	Pay.	Acting allowance.	Date of appointment.	Signature of Officer.	Character of Officer. No entry need be made in this Column except when there is any thing either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.	Signature and designation of immediate head of the Office.	Date of termination of appointment.	Reason of termination, e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.	Signature and designation of immediate head of the Office.
8 th Gymnast	Permanent										
2 nd Ruff's Court	Substantive		Rs 6		27 th October 1860		This Gymnast did his work to my satisfaction 23-10-76.				
7 th Gymnast	DO		Rs 10		1 st January 1862						
6 th DO	acting	7 th Gymnast	10	Subsistence	1 st January 1864						
5 th Acting DO	Permanent	6 th Gymnast	Rs 10		1 st January 1867						
6 th Gymnast	Permanent		10		19 th July 1867						
5 th Gymnast	Substantive	6 th Gymnast	Rs 10		12 th Feb 1868						
4 th Ag. DO	Permanent	6 th Gymnast	Rs 11		1 st March 1872						
5 th Gymnast	Acting		10		4 th March 1872						
5 th Gymnast	Permanent		10		8 th April 1872						
4 th Acting DO	Permanent	5 th Gymnast	Rs 11		1 st June 1873						
5 th Gymnast	Substantive		10		1 st July 1873						
5 th Gymnast	Permanent		10		1 st July 1873						
4 th Gymnast	Acting	5 th Gymnast	10		1 st July 1873						
4 th Gymnast	Permanent		10		1 st July 1873						
3 rd Gymnast	Acting	5 th Gymnast	10		1 st July 1873						
3 rd Gymnast	Acting	5 th Gymnast	10		1 st July 1873						
4 th Gymnast	Permanent		10		1 st July 1873						
4 th Gymnast	Permanent		11		1 st July 1873						

1	2	3	4	5	6	8	9	10	11	12
Name of appointment.	Nature, i.e., whether substantive or acting, permanent or temporary.	Substantive appointment, if the new appointment be acting only.	Pay.	Acting allowance.	Date of appointment.	Character of Officer.	Signature and designation of immediate head of the Office.	Date of termination of appointment.	Reason of termination, e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.	Signature and designation of immediate head of the Office.

4th Class H. Permanent
 15
 17
 1st April 1879
 1-482

No entry need be made in this Column except when there is any thing either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.

Service Correct. Verified up to 7th August 88 with reference to the pay receipts of this Court & the affidavit of the undersigned
 Servant and the same in order

[Signature]

[Signature]

Service Correct up to 31st Dec 88 with reference to a quitance from the Court
[Signature]

do do up to 31st Dec 90
[Signature]

do do up to 31st Dec 91
 December 1891
[Signature]

do do up to 31st Dec 92
[Signature]

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Name of appointment.	Nature, i.e., whether substantive or acting, permanent or temporary.	Substantive appointment, if the new appointment be acting only.	Pay.	Acting allowance.	Date of appointment.	Signature of Officer.	Character of Officer. No entry need be made in this Column except when there is any thing either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.	Signature and designation of immediate head of the Office.	Date of termination of appointment.	Reason of termination, e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.	Signature and designation of immediate head of the Office.

Leave on private affairs
an half pay from 6.11.98
to 31st May 99 - ✓

Service verified upto
31st December 98

G. H. Shaw
H. L.

Service verified upto 30th
Sept 99

G. H. Shaw
H. L.

Do upto 31st December 99

G. H. Shaw
H. L.

Service verified upto 31st
December 95 with reference to
acquittance rolls.

G. H. Shaw
H. L.

Do upto 31st Dec 96
Indemnification
of H.

Service verified upto 31st December 1897

J. H. Shaw
H. L.

Service from 1-1-98 to 26-5-98

verified from acquittance rolls
Pay bills.

Return of any Bills
Head Clerk

The retention in service of this
 Clerk upto 31-3-98 is given
-tained by the D. O. (C. L. 11/88)
dated 27-11-86.

26-5-98 Retired.

H. L. Shaw

W. H. Shaw
H. L.

Sir No. 407. Pergeant

Proceedings of the District Court of
Tanjore
The 27 day of May 1896.

Read again letter no 87 dated 25 March last,
from the District District Magistrate reporting
for orders under article 506 Civil Service
Regulations, the cases of Arulamandam and Ollai
clerk and of Ibrahim Sheriff Sahib, amir on
at 12 - of his Court, who have attained 57
+ 55 years of age respectively and stating that
they are physically unable to cope with
their work.

Read again this Court's Proceedings Ref on
Cur. nos 1393 & 1394 dated 20 April last
permitting the retention in service of the
clerk and amir, pending orders now
referred made to the High Court.
Read also High Courts' Proceedings, Sir
no 922, dated 27 April last
order.

Arulamandam Ollai and Ibrahim
Sherif Sahib clerk and amir named
above are unfit for duty and must
retire.

By order
Sig/ Q. Pakiam
Sherstadam

The District District of
Magistrate

True copy
Weir Muthu
District Magistrate

4-

SERVICE BOOK

Name.		Arulamandam Ollai	
Caste or Race.		Hindu	
Residence.		Tanjore	
Name.		Ibrahim Sheriff Sahib	
Residence.		Tanjore	
Date of birth.		10th November 1840	

A
Memo showing the particulars
required by instruction 39 of Part III
of the Rules relative to the submission
of Pension Applications:—

In regard of the Pension
Application of S. Arulanandam Pillai,
4th Clerk:—

This officer was the sub-
protem 4th clerk since 1st September
1878 in the arrangements conse-
quent on the permanent 2nd clerk
having changed his profession for
the bar and the post having
fallen permanently vacant.

The permanent incumbent
neither counted service nor drew
any part of his pay. And
hence article 406 C. S. R. applies
the officiating service having been
continued without interruption.

DOB.

W. C. Whistler
District Munsif,
29. 6. '98.

8

5

671

22. 7. 98

[Faint handwritten text in Tamil script, mostly illegible due to fading and bleed-through.]

22. 7. 98

In the District Munsif's Court of Mayavaram
Affidavit given by Muthusami Mudaliar
late 3rd clerk of the said Court.

I had been employed in this Court from 1855
to the year 1885. Arulmudam Pillai retired 4th clerk
of this Court was entertained in the year 1860. He
was in continued service up to the date of my
employment in this Court that is 1885. He has
not only drawn pay for the said period but
has also had continued ^{service} without break such
as suspension &c. I solemnly swear to the
truth of the above facts

Hip) M. Muthusami Mudali
(in Tamil)

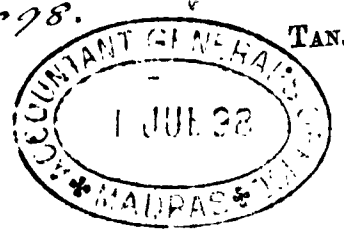
Sworn to before me in open Court

Hip) C Venkata Rao Sahib
District Munsif of
Mayavaram
22. 7. 98

True Translation
Venkataiah
District Munsif

8
9
671

P. O. C. No. 1959 of 1898.



District Court,
30th June 1898.

1899
Ld. E. Buckley Esq.,
Ag District Judge,
Tanjore.

To
THE Accountant General,
Madras

SIR,
I have the honour to forward
herewith an application for unaided
gratuity, under article 524 (a), Civil
Service Regulations, and Superannua-
tion pension, under article 502, Civil
Service Regulations, on behalf of
Mayavaram S. Arulandam Pillai,
late 4th Clerk of the District Munsif's Court
of Mayavaram.

2. The delay of the submission of the
application is due to its having been
returned to the District Munsif for
certain omissions being supplied.

I have the honour to be,
Sir,
your most obedient servant.

By
Ag District Judge.

8
12
671

28/6
30/6

FROM

THE *As. District* JUDGE,

Tanjore,

TO

THE *Accountant General*

Madras

Dated 30

Despatched 30 } *June* 1898

Received *July* 1898

R.O.C. No. 1959 of 1898

ENCLOSURE 7.

SUBJECT.

Forwarding an application
for invalid gratuity under
article 524 (a) C.S.R., and
superannuation pension under
article 502 C.S.R., on behalf
of *Mayavarani S. Arulan-
dam Pillai*, late 4th Clerk of
the District Munsif's Court
of *Mayavarani*.

$\frac{19}{60} \times 17$

(TO BE RETURNED WITH REPLY.)

PENSION DEPARTMENT.

Fort St. George,

No. *A.D.K.*

105

Accountant-General's Office,

14 July 1898

From

THE ACCOUNTANT-GENERAL TO THE

GOVERNMENT OF MADRAS,

To

THE *District Judge*,

Tanjore.

SIR,

I have the honour to inform you that the

application for pension^r of *S. Arulanandam
gratuity* *Pillai* late 4th Clerk of the District Munsif's
Court *Mayavarani*.

is being delayed for want of the information
noted below. Where possible your answer
should be written opposite to each point to which
your attention is drawn.

2. The enclosures and your reply should
be returned with the least possible delay.

I have the honour to be,

Sir,

Your most obedient Servant,

J. S. S. S.

Chief Superintendent.

Attention is drawn to No. of the
printed Memo. of Instructions from this office.

I In the column how verified
on the 2nd page of pension application
it is stated that the applicant's
service from 27-10-60 to 7-8-88
was verified by the Evidence of a
Contemporary Servant. But the
document marked A, purporting
to be the above, does not cover the
entire period referred to. It should
therefore be revised accordingly.
The applicant's affidavit claiming

8

9

671

the above service should also be furnished:

II. It should be explained why the Establishment of the District Munsif Court Mayavaram is not traceable in the Annual Returns for 1863, 64 and 65.

III. In the Audit Registers of 1866-67 to 1868-69 and 1869-70 to 1875-76, the date of applicant's promotion to No 10 is given as 5-9-64 and 7-10-68 respectively. The latter date appears also in the Annual Returns for 1876 and 1877 while in the pension application and Service Book, the same is given as 1-11-62. The discrepancy should be explained.

1957
187787

14748

Urgent

'N'

Forwarded to the District Munsif of Mayavaram for explanation, which should be submitted with the least practicable delay. (To be returned)

District Court, Bangalore
18th July 1898
J. S. District Judge.

21/7
1897

District Munsif Court
Mayavaram 28th July 1898

No 203

From M. N. R. G.
C. Venkatarow Sahib Avergal
District Munsif
Mayavaram.

To
The District Judge
Bangalore
Honored Sir,

With reference to your honor's endorsement order passed on the Accountant General's letter no A.D.K. dated 14.7.98. Calling on me to furnish the explanation therein called for, I humbly beg to submit the following:

As to 1st point:

An affidavit has now been obtained from the applicant as required for his service from 27-10-60 downwards and is annexed hereto. Further the contemporary servant Muthusami Mudaly who gave the affidavit, document marked A, verifying the applicant's service from 27.10.60 upto 31-10-62 being yet alive a fresh affidavit is taken from him verifying the applicant's service upto 1885 i.e. the date on which he (the contemporary servant) retired, and the applicant's service for the period after that date is verified by reference to pay bills and acquittance rolls of this Court. I therefore request that the entry in Column "How verified" on the 2nd page of Pension application may be ordered to be revised accordingly. As the pension application has been signed by your honor I think it would not be proper to amend

the entry myself in the application.

As to the second point:-

I find it to be unable to explain why the establishment of this Court is not traceable in the annual returns for the year 1863, 64, and 65. Copies of annual returns only from the year 1883 are preserved in this Court, and I presume that the copies for the period beyond that date have been destroyed. If there are records relating to the point in question in the District Court I request they may be ordered to be sent down to me so that I might gather the information required.

As to the 3rd point:-

It appears from the service register that formerly the posts of 7th, 6th and 5th gumastahs of the Munsif's Court carried a salary of only Rs 10. The applicant's promotion first to Rs 10 as 7th gumastah was as stated in the Service Register on 1-11-62. His promotion from the post of 7th gumastah to that of 6th gumastah was as it appears from the Service Register on 1-9-64, but it appears to have been given in the Audit Register as 5-9-64. But this is only a small difference. The promotion was made presumably on 1-9-64 but it took effect from 5-9-64 when the pay was drawn. His promotion from the post of 6th gumastah to that of 5th gumastah was as it appears from the Service Register on 1-9-68, but it appears

to have been given in the Audit Register as 7-10-68 and I find no means here for explaining this discrepancy and think the date given in the Service Register must be held good notwithstanding the date differently given in the Audit Register.

The main question for explanation is how the applicant's promotion to Rs 10 would have occurred on so many dates and that point is clearly explained when it is seen that 3 posts carried the same pay of Rs 10. Strictly speaking his promotion to Rs 10 was as shown above on 7-11-62 when he was promoted as 7th gumastah. His promotions to 6th and 5th gumastahship were only grade promotions though his pay was left the same as before.

I beg to remain,

Honored Sir,

Your most obedient servant

DR

Respectfully

District Munsif

23-7-28

Refm. No. 1959 1898

From

The District Munsif
Mayavaram

To

The District Judge
Tanjore

Dated 23rd }
Despatched 23rd } July 1898
Recd.

No. 203

Enclosures 13

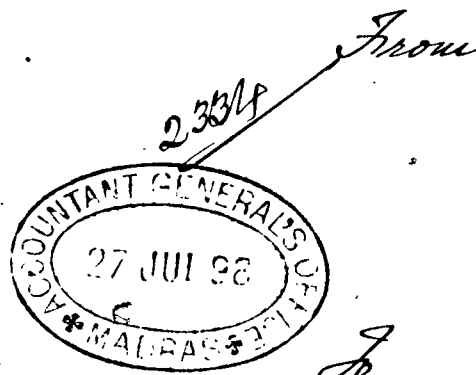
Urgent

Returning Pension Application
of Arulavandam Pillai
Clerk of this Court
Urgent

Sent to Record-keeper who is
requested to forward any records
he may have in his custody
relating to the 2nd pension.
No record of the kind referred to
above is available. 26.7.98

Urgent
Refm. No. 1959 1898

District Court
Tanjore 26th July 1898



L. E. Buckley Esquire,
District Judge,
Tanjore.

The Accountant General,
Madras.

Sir,

With reference to your letter A.D. No. 105
dated the 14th Instant, I have the honour
to forward herewith, in original, the letter
received from the District Munsif of Mayavaram
explaining the points therein referred to and
to state that no records are for the coming
either in this Court or in the District Munsif's
Court of Mayavaram to explain why the
establishment of the District Munsif's Court,
Mayavaram is not traceable in the
Annual Returns for 1863, 64 and 65.

2 Your letter under reply and its enclosures
are herewith returned.

I have the honour to be,
Sir,

Your most obedient servant,

By order
R. P. S. Srinivasan
26.7.98
Sheriff

8
10
671

2
The Accountant General
Madras

Re-transmitting the
application for Remission
on behalf of Adulauddin
Pillai, file 4th Clerk
of Mayanuram Munsiff
Court

READ AGAIN G.O., No. , DATE

189 .

CURRENT No.

ENCLOSURES TO C. No

ORDER OF GOVERNMENT

LETTER OF GOVERNMENT.

STATEMENT WITH DITTO.

PAPERS NOT FILED UP, BEING MEANT FOR DESPATCH
IN ORIGINAL.

N.B.—

A = Copy in full.
B = Not to be copied.
P = Copy abstract only.
Q = Copy heading only.